

Official Journal

of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 306

Volume 26

8 November 1983

English edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

Commission Regulation (EEC) No 3118/83 of 31 October 1983 on the supply of various lots of butteroil as food aid	1
Commission Regulation (EEC) No 3119/83 of 31 October 1983 on the supply of various lots of skimmed-milk powder as food aid	7

Acts whose titles are printed in light type are those relating to day-to-day management of agricultural matters, and are generally valid for a limited period.
The titles of all other Acts are printed in bold type and preceded by an asterisk.

I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3118/83**of 31 October 1983****on the supply of various lots of butteroil as food aid**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 804/68
of 27 June 1968 on the common organization of the
market in milk and milk products ⁽¹⁾, as last amended
by Regulation (EEC) No 1600/83 ⁽²⁾, and in particular
Article 6 (7) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC)
No 1039/82 of 26 April 1982 laying down general
rules for the supply of milk fats to certain developing
countries and specialized bodies under the 1982
food-aid programme ⁽³⁾, and in particular Article 7
thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC)
No 1992/83 of 11 July 1983 laying down the
implementing rules for 1983 for Regulation (EEC)
No 3331/82 concerning food-aid policy and food-aid
management ⁽⁴⁾,

Whereas, under the food-aid programmes adopted by
the Council Regulations specified in the Annex, certain
recipient third countries and organizations have
requested the supply of the quantity of butteroil set out
therein;

Whereas, therefore, supply should be effected in
accordance with the rules laid down in Commission
Regulation (EEC) No 1354/83 of 17 May 1983 laying
down general rules for the mobilization and supply
of skimmed-milk powder, butter and butteroil as
food aid ⁽⁵⁾, as amended by Regulation (EEC)
No 1886/83 ⁽⁶⁾; whereas, in particular, the periods and
terms for supply and the procedure to be used to
determine the costs arising therefrom should be laid
down;

Whereas the measures provided for in this Regulation
are in accordance with the opinion of the Management
Committee for Milk and Milk Products,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The intervention agencies shall, in accordance with the
provisions of Regulation (EEC) No 1354/83, supply
butteroil as food aid on the special terms set out in the
Annex.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day
following its publication in the *Official Journal of the
European Communities*.

⁽¹⁾ OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 13.

⁽²⁾ OJ No L 163, 22. 6. 1983, p. 54.

⁽³⁾ OJ No L 120, 1. 5. 1982, p. 5.

⁽⁴⁾ OJ No L 196, 20. 7. 1983, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ No L 142, 1. 6. 1983, p. 1.

⁽⁶⁾ OJ No L 187, 12. 7. 1983, p. 29.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 31 October 1983.

For the Commission

Poul DALSAGER

Member of the Commission

ANNEX

Notice of invitation to tender ⁽¹⁾

Description of the lot	A
1. Programme	1982
Council Regulations:	
(a) legal basis	(EEC) No 1039/82
(b) purpose	(EEC) No 1040/82
2. Recipient	International Committee of the Red Cross
3. Country of destination	Nicaragua
4. Stage and place of delivery	cif Corinto
5. Representative of the recipient ⁽²⁾	—
6. Total quantity	10 tonnes
7. Origin of the butteroil	To be manufactured from intervention butter
8. Intervention agency holding the stocks	Irish
9. Specific characteristics	—
10. Packaging	2,5 kilograms
11. Supplementary markings on the packaging	A red cross 10 × 10 cm and: 'NIC-95 / ACCIÓN DEL COMITÉ INTERNACIONAL DE LA CRUZ ROJA / DESTINADO A LA DISTRIBUCIÓN GRATUITA / CORINTO'
12. Shipment period	Before 30 November 1983
13. Closing date for the submission of tenders	—
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:	
(a) shipment period	—
(b) closing date for the submission of tenders	—
15. Miscellaneous	The costs of supply are determined by the Irish intervention agency in accordance with Article 15 of Regulation (EEC) No 1354/83 ⁽³⁾

Description of the lot	B
1. Programme	1982
Council Regulations:	
(a) legal basis	(EEC) No 1039/82
(b) purpose	(EEC) No 1040/82
2. Recipient	World Food Programme
3. Country of destination	Mozambique
4. Stage and place of delivery	fob
5. Representative of the recipient ⁽²⁾	—
6. Total quantity	90 tonnes
7. Origin of the butteroil	To be manufactured from intervention butter
8. Intervention agency holding the stocks	Belgian
9. Specific characteristics	—
10. Packaging	Five kilograms
11. Supplementary markings on the packaging	'MOZAMBIQUE 2477-P1 / MAPUTO / ACTION OF THE WORLD FOOD PROGRAMME'
12. Shipment period	Before 30 November 1983
13. Closing date for the submission of tenders	—
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:	
(a) shipment period	—
(b) closing date for the submission of tenders	—
15. Miscellaneous	The costs of supply are determined by the Belgian intervention agency in accordance with Article 15 of Regulation (EEC) No 1354/83

Description of the lot	C	
1. Programme	1983	
(a) legal basis	Council Regulation (EEC) No 1992/83	
(b) purpose	Commission Decision of 29 July 1983	
2. Recipient	}	Ethiopia
3. Country of destination		
4. Stage and place of delivery		cif Assab
5. Representative of the recipient		Relief and Rehabilitation Commission (RRC), PO Box 5686, Addis Ababa, Ethiopia (tel. 15 30 11)
6. Total quantity		500 tonnes
7. Origin of the butteroil		To be manufactured from intervention butter
8. Intervention agency holding the stocks		French
9. Specific characteristics		—
10. Packaging		Five kilograms
11. Supplementary markings on the packaging		'FOOD AID OF THE EUROPEAN ECONOMIC COMMUNITY TO THE PEOPLE OF ETHIOPIA'
12. Shipment period		Before 31 December 1983
13. Closing date for the submission of tenders		21 November 1983
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:		
(a) shipment period		Before 15 January 1984
(b) closing date for the submission of tenders		12 December 1983
15. Miscellaneous		(⁴)

Notes:

- (¹) This Annex, together with the notice published in *Official Journal of the European Communities* No C 208 of 4 August 1983, page 9, shall serve as notice of invitation to tender.
 - (²) See the list published in *Official Journal of the European Communities* No C 229 of 26 August 1983, page 2.
 - (³) The successful tenderer shall forward to the recipient at the latter's request and in accordance with his instructions the documents necessary for importation of the goods into the country of destination.
 - (⁴) The successful tenderer shall send a copy of the shipping documents to the following address:
Commission Delegation in Ethiopia,
c/o 'Diplomatic Bag', Berlaymont 1/123,
200, rue de la Loi,
B-1049 Brussels.
-

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3119/83

of 31 October 1983

on the supply of various lots of skimmed-milk powder as food aid

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 804/68
of 27 June 1968 on the common organization of the
market in milk and milk products ⁽¹⁾, as last amended
by Regulation (EEC) No 1600/83 ⁽²⁾, and in particular
Article 7 (5) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC)
No 1037/82 of 26 April 1982 laying down general
rules for the supply of skimmed-milk powder to certain
developing countries and specialized bodies under
the 1982 food-aid programme ⁽³⁾, and in particular
Article 6 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC)
No 1992/83 of 11 July 1983 laying down the
implementing rules for 1983 for Regulation (EEC)
No 3331/82 concerning food-aid policy and food-aid
management ⁽⁴⁾,

Whereas, under the food-aid programmes adopted by
the Council Regulations specified in Annex I, certain
recipient third countries and organizations have
requested the supply of the quantity of skimmed-milk
powder set out therein;

Whereas therefore, supply should be effected in
accordance with the rules laid down in Commission
Regulation (EEC) No 1354/83 of 17 May 1983 laying
down general rules for the mobilization and supply
of skimmed-milk powder, butter and butteroil as
food aid ⁽⁵⁾, as amended by Regulation (EEC)
No 1886/83 ⁽⁶⁾; whereas, in particular, the periods and
terms for supply and the procedure to be used to
determine the costs arising therefrom should be laid
down;

Whereas the measures provided for in this Regulation
are in accordance with the opinion of the Management
Committee for Milk and Milk Products,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The intervention agencies shall, in accordance with the
provisions of Regulation (EEC) No 1354/83, supply
skimmed-milk powder as food aid on the special terms
set out in Annex I.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day
following its publication in the *Official Journal of the
European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 31 October 1983.

For the Commission

Poul DALSAGER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 13.

⁽²⁾ OJ No L 163, 22. 6. 1983, p. 54.

⁽³⁾ OJ No L 120, 1. 5. 1982, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 196, 20. 7. 1983, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ No L 142, 1. 6. 1983, p. 1.

⁽⁶⁾ OJ No L 187, 12. 7. 1983, p. 29.

ANNEX I

Notice of invitation to tender ⁽¹⁾

Description of the lot	A	B	C
1. Programme		1983	
(a) legal basis		Council Regulation (EEC) No 1992/83	
(b) purpose		Commission Decision of 29 July 1983	
2. Recipient		NGO	
3. Country of destination		See Annex II	
4. Stage and place of delivery		fob	
5. Representative of the recipient ⁽²⁾		—	
6. Total quantity	500 tonnes	600 tonnes	1 500 tonnes ⁽⁴⁾
7. Origin of the skimmed-milk powder		Community market	
8. Intervention agency holding the stocks		—	
9. Specific characteristics		Annex I (B) to Regulation (EEC) No 1354/83	
10. Packaging		25 kilograms	
11. Supplementary markings on the packaging		See Annex II	
12. Shipment period		Before 15 January 1984	
13. Closing date for the submission of tenders		21 November 1983	
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:			
(a) shipment period		Before 31 January 1984	
(b) closing date for the submission of tenders		12 December 1983	
15. Miscellaneous		⁽³⁾ ⁽⁵⁾	

Description of the lot	D	E	F
1. Programme	1983		
(a) legal basis	Council Regulation (EEC) No 1992/83		
(b) purpose	Commission Decision of 29 July 1983		
2. Recipient	NGO		
3. Country of destination	See Annex II		
4. Stage and place of delivery	fob		
5. Representative of the recipient ⁽²⁾	—		
6. Total quantity	690 tonnes	560 tonnes	400 tonnes
7. Origin of the skimmed-milk powder	Community market		
8. Intervention agency holding the stocks	—		
9. Specific characteristics	Annex I (B) to Regulation (EEC) No 1354/83		
10. Packaging	25 kilograms		
11. Supplementary markings on the packaging	See Annex II		
12. Shipment period	Before 15 January 1984		
13. Closing date for the submission of tenders	21 November 1983		
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:			
(a) shipment period	Before 31 January 1984		
(b) closing date for the submission of tenders	12 December 1983		
15. Miscellaneous	(3) (5)		

Description of the lot	G
1. Programme	1983
(a) legal basis	Council Regulation (EEC) No 1992/83
(b) purpose	Commission Decision of 29 July 1983
2. Recipient	NGO
3. Country of destination	Egypt
4. Stage and place of delivery	fob
5. Representative of the recipient ⁽²⁾	—
6. Total quantity	1 000 tonnes ⁽⁴⁾
7. Origin of the skimmed-milk powder	Community market
8. Intervention agency holding the stocks	—
9. Specific characteristics	⁽⁷⁾
10. Packaging	25 kilograms
11. Supplementary markings on the packaging	See Annex II
12. Shipment period	Before 31 December 1983
13. Closing date for the submission of tenders	21 November 1983
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:	
(a) shipment period	Before 15 January 1984
(b) closing date for the submission of tenders	12 December 1983
15. Miscellaneous	⁽³⁾ ⁽⁵⁾

Description of the lot	H	I	K
1. Programme		1983	
(a) legal basis		Council Regulation (EEC) No 1992/83	
(b) purpose		Commission Decision of 29 July 1983	
2. Recipient		NGO	
3. Country of destination		See Annex II	
4. Stage and place of delivery		fob	
5. Representative of the recipient ⁽²⁾		—	
6. Total quantity	555 tonnes	545 tonnes	450 tonnes
7. Origin of the skimmed-milk powder		Community market	
8. Intervention agency holding the stocks		—	
9. Specific characteristics		Annex I (B) to Regulation (EEC) No 1354/83	
10. Packaging		25 kilograms	
11. Supplementary markings on the packaging		See Annex II	
12. Shipment period		Before 15 January 1984	
13. Closing date for the submission of tenders		21 November 1983	
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:			
(a) shipment period		Before 31 January 1984	
(b) closing date for the submission of tenders		12 December 1983	
15. Miscellaneous	(3) (5)		(3) (5) (6)

Description of the lot	L	M	N
1. Programme		1983	
(a) legal basis		Council Regulation (EEC) No 1992/83	
(b) purpose		Commission Decision of 29 July 1983	
2. Recipient		NGO	
3. Country of destination		See Annex II	
4. Stage and place of delivery		fob	
5. Representative of the recipient ⁽²⁾		—	
6. Total quantity	515 tonnes	560 tonnes	560 tonnes
7. Origin of the skimmed-milk powder		Community market	
8. Intervention agency holding the stocks		—	
9. Specific characteristics		Annex I (B) to Regulation (EEC) No 1354/83	
10. Packaging		25 kilograms	
11. Supplementary markings on the packaging		See Annex II	
12. Shipment period		Before 15 January 1984	
13. Closing date for the submission of tenders		21 November 1983	
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:			
(a) shipment period		Before 31 January 1984	
(b) closing date for the submission of tenders		12 December 1983	
15. Miscellaneous		(³) (⁵) (⁶)	

Description of the lot	O	P
1. Programme	1983	
(a) legal basis	Council Regulation (EEC) No 1992/83	
(b) purpose	Commission Decision of 29 July 1983	
2. Recipient	NGO	
3. Country of destination	See Annex II	
4. Stage and place of delivery	fob	
5. Representative of the recipient ⁽²⁾	—	
6. Total quantity	450 tonnes	645 tonnes
7. Origin of the skimmed-milk powder	Community market	
8. Intervention agency holding the stocks	—	
9. Specific characteristics	Annex I (B) to Regulation (EEC) No 1354/83	
10. Packaging	25 kilograms	
11. Supplementary markings on the packaging	See Annex II	
12. Shipment period	Before 15 January 1984	
13. Closing date for the submission of tenders	21 November 1983	
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:		
(a) shipment period	Before 31 January 1984	
(b) closing date for the submission of tenders	12 December 1983	
15. Miscellaneous	(3) (5)	(3) (5) (6)

Description of the lot	Q
1. Programme	1983
(a) legal basis	Council Regulation (EEC) No 1992/83
(b) purpose	Commission Decision of 29 July 1983
2. Recipient	NGO
3. Country of destination	See Annex II
4. Stage and place of delivery	fob
5. Representative of the recipient ⁽²⁾	—
6. Total quantity	430 tonnes
7. Origin of the skimmed-milk powder	Community market
8. Intervention agency holding the stocks	—
9. Specific characteristics	Annex I (B) to Regulation (EEC) No 1354/83
10. Packaging	25 kilograms
11. Supplementary markings on the packaging	See Annex II
12. Shipment period	Before 15 January 1984
13. Closing date for the submission of tenders	21 November 1983
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:	
(a) shipment period	Before 31 January 1984
(b) closing date for the submission of tenders	12 December 1983
15. Miscellaneous	⁽³⁾ ⁽⁵⁾

Description of the lot	R	S
1. Programme	1983	
(a) legal basis	Council Regulation (EEC) No 1992/83	
(b) purpose	Commission Decision of 29 July 1983	
2. Recipient	NGO	
3. Country of destination	See Annex II	
4. Stage and place of delivery	fob	
5. Representative of the recipient ⁽²⁾	—	
6. Total quantity	500 tonnes	380 tonnes
7. Origin of the skimmed-milk powder	Community market	
8. Intervention agency holding the stocks	—	
9. Specific characteristics	Annex I (B) to Regulation (EEC) No 1354/83	
10. Packaging	25 kilograms	
11. Supplementary markings on the packaging	See Annex II	
12. Shipment period	Before 15 January 1984	
13. Closing date for the submission of tenders	21 November 1983	
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:		
(a) shipment period	Before 31 January 1984	
(b) closing date for the submission of tenders	12 December 1983	
15. Miscellaneous	⁽³⁾ ⁽⁵⁾	

Description of the lot	T	U	V
1. Programme	1983		
(a) legal basis	Council Regulation (EEC) No 1992/83		
(b) purpose	Commission Decision of 29 July 1983		
2. Recipient	NGO		
3. Country of destination	See Annex II		
4. Stage and place of delivery	fob		
5. Representative of the recipient ⁽²⁾	—		
6. Total quantity	590 tonnes	540 tonnes	550 tonnes
7. Origin of the skimmed-milk powder	Community market		
8. Intervention agency holding the stocks	—		
9. Specific characteristics	Annex I (B) to Regulation (EEC) No 1354/83		
10. Packaging	25 kilograms		
11. Supplementary markings on the packaging	See Annex II		
12. Shipment period	Before 15 January 1984		
13. Closing date for the submission of tenders	21 November 1983		
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:			
(a) shipment period	Before 31 January 1984		
(b) closing date for the submission of tenders	12 December 1983		
15. Miscellaneous	(3) (5)		

Description of the lot	X	Y	Z
1. Programme		1983	
(a) legal basis		Council Regulation (EEC) No 1992/83	
(b) purpose		Commission Decision of 29 July 1983	
2. Recipient		NGO	
3. Country of destination		See Annex II	
4. Stage and place of delivery		fob	
5. Representative of the recipient ⁽²⁾		—	
6. Total quantity	500 tonnes	340 tonnes	535 tonnes
7. Origin of the skimmed-milk powder		Community market	
8. Intervention agency holding the stocks		—	
9. Specific characteristics		Annex I (B) to Regulation (EEC) No 1354/83	
10. Packaging		25 kilograms	
11. Supplementary markings on the packaging		See Annex II	
12. Shipment period		Before 15 January 1984	
13. Closing date for the submission of tenders		21 November 1983	
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:			
(a) shipment period		Before 31 January 1984	
(b) closing date for the submission of tenders		12 December 1983	
15. Miscellaneous		(³) (⁵)	

Description of the lot	AA	AB	AC
1. Programme		1983	
(a) legal basis		Council Regulation (EEC) No 1992/83	
(b) purpose		Commission Decision of 29 July 1983	
2. Recipient		NGO	
3. Country of destination		See Annex II	
4. Stage and place of delivery		fob	
5. Representative of the recipient ⁽²⁾		—	
6. Total quantity	500 tonnes	470 tonnes	535 tonnes
7. Origin of the skimmed-milk powder		Community market	
8. Intervention agency holding the stocks		—	
9. Specific characteristics		Annex I (B) to Regulation (EEC) No 1354/83	
10. Packaging		25 kilograms	
11. Supplementary markings on the packaging		See Annex II	
12. Shipment period		Before 15 January 1984	
13. Closing date for the submission of tenders		21 November 1983	
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:			
(a) shipment period		Before 31 January 1984	
(b) closing date for the submission of tenders		12 December 1983	
15. Miscellaneous		(³) (⁵)	

Description of the lot	AD	AE	AF
1. Programme		1983	
(a) legal basis		Council Regulation (EEC) No 1992/83	
(b) purpose		Commission Decision of 29 July 1983	
2. Recipient		NGO	
3. Country of destination		See Annex II	
4. Stage and place of delivery		fob	
5. Representative of the recipient ⁽²⁾		—	
6. Total quantity	545 tonnes	685 tonnes	675 tonnes
7. Origin of the skimmed-milk powder		Community market	
8. Intervention agency holding the stocks		—	
9. Specific characteristics		Annex I (B) to Regulation (EEC) No 1354/83	
10. Packaging		25 kilograms	
11. Supplementary markings on the packaging		See Annex II	
12. Shipment period		Before 15 January 1984	
13. Closing date for the submission of tenders		21 November 1983	
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:			
(a) shipment period		Before 31 January 1984	
(b) closing date for the submission of tenders		12 December 1983	
15. Miscellaneous		(³) (⁵)	

Description of the lot	AG	AH	AI
1. Programme		1983	
(a) legal basis		Council Regulation (EEC) No 1992/83	
(b) purpose		Commission Decision of 29 July 1983	
2. Recipient		NGO	
3. Country of destination		See Annex II	
4. Stage and place of delivery		fob	
5. Representative of the recipient ⁽²⁾		—	
6. Total quantity	375 tonnes	350 tonnes	400 tonnes
7. Origin of the skimmed-milk powder		Community market	
8. Intervention agency holding the stocks		—	
9. Specific characteristics		Annex I (B) to Regulation (EEC) No 1354/83	
10. Packaging		25 kilograms	
11. Supplementary markings on the packaging		See Annex II	
12. Shipment period		Before 15 January 1984	
13. Closing date for the submission of tenders		21 November 1983	
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:			
(a) shipment period		Before 31 January 1984	
(b) closing date for the submission of tenders		12 December 1983	
15. Miscellaneous		(³) (⁵)	

Description of the lot	AK
1. Programme	1983
(a) legal basis	Council Regulation (EEC) No 1992/83
(b) purpose	Commission Decision of 29 July 1983
2. Recipient	NGO
3. Country of destination	See Annex II
4. Stage and place of delivery	fob
5. Representative of the recipient ⁽²⁾	—
6. Total quantity	475 tonnes
7. Origin of the skimmed-milk powder	Community market
8. Intervention agency holding the stocks	—
9. Specific characteristics	Annex I (B) to Regulation (EEC) No 1354/83
10. Packaging	25 kilograms
11. Supplementary markings on the packaging	See Annex II
12. Shipment period	Before 15 January 1984
13. Closing date for the submission of tenders	21 November 1983
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:	
(a) shipment period	Before 31 January 1984
(b) closing date for the submission of tenders	12 December 1983
15. Miscellaneous	⁽³⁾ ⁽⁵⁾

Description of the lot	AL
1. Programme	1982
Council Regulations:	
(a) legal basis	(EEC) No 1037/82
(b) purpose	(EEC) No 1038/82
2. Recipient	World Food Programme
3. Country of destination	Mozambique
4. Stage and place of delivery	fob
5. Representative of the recipient ⁽²⁾	—
6. Total quantity	270 tonnes
7. Origin of the skimmed-milk powder	Intervention stock
8. Intervention agency holding the stocks	French
9. Specific characteristics	Entry into intervention stock after 1 July 1983
10. Packaging	25 kilograms
11. Supplementary markings on the packaging	'MOZAMBIQUE 2477-P1 / DRIED SKIMMED MILK, NON-ENRICHED / MAPUTO / ACTION OF THE WORLD FOOD PROGRAMME'
12. Shipment period	Before 31 December 1983
13. Closing date for the submission of tenders	21 November 1983
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:	
(a) shipment period	Before 15 January 1984
(b) closing date for the submission of tenders	12 December 1983
15. Miscellaneous	—

Description of the lot	AM
1. Programme	1982
Council Regulations:	
(a) legal basis	(EEC) No 1037/82
(b) purpose	(EEC) No 1038/82
2. Recipient	World Food Programme
3. Country of destination	Zambia
4. Stage and place of delivery	fob
5. Representative of the recipient ⁽²⁾	—
6. Total quantity	50 tonnes
7. Origin of the skimmed-milk powder	Community market
8. Intervention agency holding the stocks	—
9. Specific characteristics	Annex I (B) to Regulation (EEC) No 1354/83
10. Packaging	25 kilograms
11. Supplementary markings on the packaging	'ZAMBIA 2620 / DAR ES SALAAM IN TRANSIT TO LUSAKA / ACTION OF THE WORLD FOOD PROGRAMME'
12. Shipment period	Before 31 December 1983
13. Closing date for the submission of tenders	21 November 1983
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:	
(a) shipment period	Before 15 January 1984
(b) closing date for the submission of tenders	12 December 1983
15. Miscellaneous	—

Description of the lot	AN
1. Programme	1982
Council Regulations:	
(a) legal basis	(EEC) No 1037/82
(b) purpose	(EEC) No 1038/82
2. Recipient	International Committee of the Red Cross
3. Country of destination	Nicaragua
4. Stage and place of delivery	cif Corinto
5. Representative of the recipient ⁽²⁾	—
6. Total quantity	46 tonnes
7. Origin of the skimmed-milk powder	Community market
8. Intervention agency holding the stocks	—
9. Specific characteristics	Annex I (B) to Regulation (EEC) No 1354/83
10. Packaging	25 kilograms
11. Supplementary markings on the packaging	A red cross 10 × 10 cm and: 'NIC 98 / ACCIÓN DEL COMITÉ INTERNACIONAL DE LA CRUZ ROJA / DESTINADO A LA DISTRIBUCIÓN GRATUITA / CORINTO'
12. Shipment period	Before 30 November 1983
13. Closing date for the submission of tenders	—
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:	
(a) shipment period	—
(b) closing date for the submission of tenders	—
15. Miscellaneous	The costs of supply are determined by the Irish intervention agency in accordance with Article 15 of Regulation (EEC) No 1354/83 ⁽³⁾

Description of the lot	AO
1. Programme	1983
(a) legal basis	Council Regulation (EEC) No 1992/83
(b) purpose	Commission Decision of 29 July 1983
2. Recipient	International Committee of the Red Cross
3. Country of destination	Nicaragua
4. Stage and place of delivery	cif Corinto
5. Representative of the recipient	Delegación CICR, c/o Cruz Roja nicaragüense, apartado 3279, Managua, Nicaragua
6. Total quantity	24 tonnes
7. Origin of the skimmed-milk powder	Community market
8. Intervention agency holding the stocks	—
9. Specific characteristics	Annex I (B) to Regulation (EEC) No 1354/83
10. Packaging	25 kilograms
11. Supplementary markings on the packaging	A red cross 10 × 10 cm and: 'NIC 99 / ACCIÓN DEL COMITÉ INTERNACIONAL DE LA CRUZ ROJA / DESTINADO A LA DISTRIBUCIÓN GRATUITA / CORINTO'
12. Shipment period	Before 30 November 1983
13. Closing date for the submission of tenders	—
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:	
(a) shipment period	—
(b) closing date for the submission of tenders	—
15. Miscellaneous	The costs of supply are determined by the Irish intervention agency in accordance with Article 15 of Regulation (EEC) No 1354/83 ⁽³⁾

Description of the lot	AP
1. Programme (a) legal basis (b) purpose	1983 Council Regulation (EEC) No 1992/83 Commission Decision of 29 July 1983
2. Recipient	} Republic of Lebanon
3. Country of destination	
4. Stage and place of delivery	fob
5. Representative of the recipient	Ambassade du Liban, 2, rue Guillaume Stocq, B-1050 Brussels (telex 22547 AMBAN)
6. Total quantity	800 tonnes
7. Origin of the skimmed-milk powder	Community market
8. Intervention agency holding the stocks	—
9. Specific characteristics	Annex I (B) to Regulation (EEC) No 1354/83
10. Packaging	25 kilograms
11. Supplementary markings on the packaging	'À LA RÉPUBLIQUE LIBANAISE / DISTRIBUTION GRATUITE'
12. Shipment period	Before 31 December 1983
13. Closing date for the submission of tenders	21 November 1983
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:	
(a) shipment period	Before 15 January 1984
(b) closing date for the submission of tenders	12 December 1983
15. Miscellaneous	—

Description of the lot	AQ	
1. Programme	1983	
(a) legal basis	Council Regulation (EEC) No 1992/83	
(b) purpose	Commission Decision of 29 July 1983	
2. Recipient	}	Ethiopia
3. Country of destination		
4. Stage and place of delivery		cif Assab
5. Representative of the recipient		Relief and Rehabilitation Commission (RRC), PO Box 5686, Addis Ababa, Ethiopia (tel. 15 30 11)
6. Total quantity		2 000 tonnes ⁽⁴⁾
7. Origin of the skimmed-milk powder		Community market
8. Intervention agency holding the stocks		—
9. Specific characteristics		Annex I (B) to Regulation (EEC) No 1354/83
10. Packaging		25 kilograms
11. Supplementary markings on the packaging		'FOOD AID OF THE EUROPEAN ECONOMIC COMMUNITY TO THE PEOPLE OF ETHIOPIA'
12. Shipment period		Before 15 January 1984
13. Closing date for the submission of tenders		21 November 1983
14. In the case of a second invitation to tender pursuant to Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 1354/83:		
(a) shipment period		Before 31 January 1984
(b) closing date for the submission of tenders		12 December 1983
15. Miscellaneous		⁽⁵⁾

Notes:

- (¹) This Annex, together with the notice published in *Official Journal of the European Communities* No C 208 of 4 August 1983, page 9, shall serve as notice of invitation to tender.
- (²) See the list published in *Official Journal of the European Communities* No C 229 of 26 August 1983, page 2.
- (³) The successful tenderer shall forward to the recipient at the latter's request and in accordance with his instructions the documents necessary for importation of the goods into the country of destination.
- (⁴) The tender may relate to a partial quantity amounting to 500 tonnes or a multiple of 500 tonnes (see the third subparagraph of Article 11 (3) of Regulation (EEC) No 1354/83).
- (⁵) The successful tenderer shall send a copy of the shipping documents to the following address:
Commission Delegation in . . . (country of destination),
c/o 'Diplomatic Bag', Berlâymont 1/123,
200, rue de la Loi,
B-1049 Brussels.
- (⁶) For the ports of Dar es Salaam and Mombasa:
To be delivered on standard pallets — 40 bags (cartons) each pallet — wrapped in plastic shrinked cover.
- (⁷) The skimmed-milk powder must be obtained by the process 'low-heat temperature, expressed whey protein nitrogen, not less than 6 mg/gm' and correspond to the characteristics specified in Annex I to Regulation (EEC) No 625/78 (OJ No L 84, 31. 3. 1978, p. 19).

BILAG II — ANHANG II — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II — ANNEX II — ANNEXE II — ALLEGATO II — BIJLAGE II

Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtager	Modtagerland	Emballagens påtegning
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Empfänger	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Χαρακτηρισμός της παρτίδας	Συνολική ποσότητα της παρτίδας (σε τόνους)	Μερικές ποσότητες (σε τόνους)	Δικαιούχος	Χώρα προορισμού	Ένδειξη επί της συσκευασίας
Lot	Total quantity (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Beneficiary	Recipient country	Markings on the packaging
Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Bénéficiaire	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Beneficiario	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in ton)	Deelhoeveelheden (in ton)	Begunstigde	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
A	500	50	Caritas belgica	Algérie	Algérie / Caritas 90200 / Alger / Action de Caritas belgica / Pour distribution gratuite
		100	Oxfam B	Algérie	Algérie / Oxfam / 90800 / Alger / Action de Oxfam belgica / Pour distribution gratuite
		200	WCC	Algérie	Algérie / WCC / 90702 / Alger / Action de WCC / Pour distribution gratuite
		50	Caritas N	Bolivia	Bolivia / Caritas N / 90303 / St. Cruz via Buenos Aires / Destinado à distribuição gratuita / Acção do Caritas N
		50	SPF	Cabo Verde	Cabo Verde / SPF / 93300 Praia / Acção do SPF / Destinado à distribuição gratuita
		50	Caritas N	Bolivia	Bolivia / Caritas N / 90302 / St. Cruz via Buenos Aires / Destinado à distribuição gratuita / Acção do Caritas N
B	600	50	Caritas N	Angola	Angola / Caritas N / 90300 / Lobito / Acção do Caritas N / Destinado à distribuição gratuita
		200	Oxfam B	Angola	Angola / Oxfam B / 90801 / Luanda / Acção do Oxfam B / Destinado à distribuição gratuita
		250	WCC	Angola	Angola / WCC / 90705 / Porto Amboim via Luanda / Acção do WCC / Destinado à distribuição gratuita
		100	WCC	Angola	Angola / WCC / 90704 / Huambo via Lobito / Acção do WCC / Destinado à distribuição gratuita

Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtager	Modtagerland	Emballagens påtegning
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Empfänger	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Χαρακτηρισμός της παρτίδας	Συνολική ποσότητα της παρτίδας (σε τόνους)	Μερικές ποσότητες (σε τόνους)	Δικαιούχος	Χώρα προορισμού	Ένδειξη επί της συσκευασίας
Lot	Total quantity (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Beneficiary	Recipient country	Markings on the packaging
Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Bénéficiaire	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Beneficiario	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in ton)	Deelhoeveelheden (in ton)	Begunstigde	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
C	1 500	594	Caritas G	Chile	Chile / Caritas / 90403 Talcahuano / Acción de Caritas G / Destinado a la distribución gratuita
		709	Caritas G	Chile	Chile / Caritas / 90404 Valparaiso / Acción de Caritas G / Destinado a la distribución gratuita
		93	Caritas G	Chile	Chile / Caritas / 90405 / Coquimbo / Acción de Caritas G / Destinado a la distribución gratuita
		104	Caritas G	Chile	Chile / Caritas / 90406 / Antofagasta / Acción de Caritas G / Destinado a la distribución gratuita
D	690	80	AATM	Chile	Chile / AATM / 91701 / Coyahique via Valparaiso / Acción de AATM / Destinado a la distribución gratuita
		50	DWH	Chile	Chile / DWH / 92802 / Santiago via Valparaiso / Acción de DWH / Destinado a la distribución gratuita
		50	SBL	Chile	Chile / SBL / 91906 / Santiago via Valparaiso / Acción de SBL / Destinado a la distribución gratuita
		60	AATM	Peru	Peru / AATM / 91706 / Arequipa via Pto. Matarani / Acción de AATM / Destinado a la distribución gratuita
		50	Caritas B	Peru	Peru / Caritas B / 90206 / Lima / Acción de Caritas B / Destinado a la distribución gratuita

Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtager	Modtagerland	Emballagens påtegning
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Empfänger	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Χαρακτηρισμός της παρτίδας	Συνολική ποσότητα της παρτίδας (σε τόνους)	Μερικές ποσότητες (σε τόνους)	Δικαιούχος	Χώρα προορισμού	Ένδειξη επί της συσκευασίας
Lot	Total quantity (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Beneficiary	Recipient country	Markings on the packaging
Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Bénéficiaire	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Beneficiario	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in ton)	Deelhoeveelheden (in ton)	Begunstigde	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
		50	Dia	Peru	Peru / Dia / 91105a / Callao / Acción de Dia / Destinado a la distribución gratuita
		350	Caritas N	Peru	Peru / Caritas N / Lima via Callao / Acción de Caritas N / Destinado a la distribución gratuita / 90310
E	560	200	Caritas N	Colombia	Colombia / Caritas N / Bogota via St. Marta / Acción de Caritas N / Destinado a la distribución gratuita / 90306
		60	CAM	Colombia	Colombia / CAM / 92004 / Sta. Marta / Acción de CAM / Destinado a la distribución gratuita
		50	CRS	Dominica	Dominica / CRS / 90101 / Cathwel / Woodbridge Bay / Acción de CRS / Destinado a la distribución gratuita
		200	Caritas N	Dominican Republic	Dominica / Caritas N / 90314 / Sto. Domingo / Acción de Caritas N / Destinado a la distribución gratuita
		50	CRS	Jamaica	Jamaica / CRS / 90113 / Cathwel / Kingston / Action of CRS / For free distribution
F	400	300	CRS	Ecuador	Ecuador / CRS / 90100 / Cathwel / Quito via Quayaquil / Acción de CRS / Destinado a la distribución gratuita
		100	CRS	Costa Rica	Costa Rica / CRS / 90121 / Cathwel / Puntanenas / Action of CRS / For free distribution
G	1 000	1 000	CRS	Egypt	Egypt / CRS / 90125 / Cathwel / Alexandria / Action of CRS / For free distribution / Dried skimmed-milk powder, non-enriched

Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtager	Modtagerland	Emballagens påtegning
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Empfänger	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Χαρακτηρισμός της παρτίδας	Συνολική ποσότητα της παρτίδας (σε τόνους)	Μερικές ποσότητες (σε τόνους)	Δικαιούχος	Χώρα προορισμού	Ένδειξη επί της συσκευασίας
Lot	Total quantity (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Beneficiary	Recipient country	Markings on the packaging
Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Bénéficiaire	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Beneficiario	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in ton)	Deelhoeveelheden (in ton)	Begunstigde	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
H	555	100	Caritas G	Egypt	Egypt / Caritas G / 90407 / Cairo via Alexandria / Action of Caritas G / For free distribution
		250	Caritas G	Ethiopia	Ethiopia / Caritas G / 90408 / Addis Ababa via Assab / Action of Caritas G / For free distribution / Dried skimmed-milk powder, non-enriched
		30	DKW	Ethiopia	Ethiopia / DKW / 92325 / Addis Ababa via Assab / Action of DKW / For free distribution / Dried skimmed-milk powder, non-enriched
		30	DKW	Ethiopia	Ethiopia / DKW / 92326 / Addis Ababa via Assab / Action of DKW / For free distribution / Dried skimmed-milk powder, non-enriched
		120	DKW	Ethiopia	Ethiopia / DKW / 92305 / Asmara via Massawa / Action of DKW / For free distribution / Dried skimmed-milk powder, non-enriched
		25	WCC	Ethiopia	Ethiopia / WCC / 90708 / Dessie via Assab / Action of WCC / For free distribution / Dried skimmed-milk powder, non-enriched
I	545	50	Secours catholique français	Bénin	Bénin / Caritas / 90500 / Cotonou / Action du Secours catholique français / Pour distribution gratuite
		25	AATM	République Centrafricaine	République Centrafricaine / AATM / 91700 / Banqui via Douala / Action de AATM / Pour distribution gratuite
		120	Secours catholique français	Congo	Congo / Caritas / 90507 Pointe Noire / Action de Secours catholique français / Pour distribution gratuite

Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtager	Modtagerland	Emballagens påtegning
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Empfänger	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Χαρακτηρισμός της παρτίδας	Συνολική ποσότητα της παρτίδας (σε τόνους)	Μερικές ποσότητες (σε τόνους)	Δικαιούχος	Χώρα προορισμού	Ένδειξη επί της συσκευασίας
Lot	Total quantity (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Beneficiary	Recipient country	Markings on the packaging
Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Bénéficiaire	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Beneficiario	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in ton)	Deelhoeveelheden (in ton)	Begunstigde	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
		200	CRS	Gambia	Gambia / Cathwel / 90111 / Banjul / Action of CRS / For free distribution
		15	Caritas G	Guinea Bissau	Guinea Bissau / Caritas 90402 / Bissau / Action of Caritas G / For free distribution
		40	ULF	Guinea Bissau	Guinea Bissau / ULF / 91200 / Bissau / Action of ULF / For free distribution
		25	AATM	Haute-Volta	Haute-Volta / AATM / 91710 / Koudougou via Abidjan / Action de AATM / Pour distribution gratuite
		20	AATM	Sénégal	Sénégal / AATM / 91708 / Dakar / Action de AATM / Pour distribution gratuite
		50	AATM	Togo	Togo / AATM / 91707 / Lomé / Action de AATM / Pour distribution gratuite
K	450	50	Secours catholique français	République de Djibouti	République de Djibouti / Caritas / 90508 / Djibouti / Action du Secours catholique français / Pour distribution gratuite
		100	Caritas B	Burundi	Burundi / Caritas B / 90201 / Bujumbura via Mombasa / Action de Caritas B / Pour distribution gratuite
		300	Caritas G	Kenya	Kenya / Caritas G / 90412 / Nairobi via Mombasa / Action of Caritas G / For free distribution
L	515	200	CRS	Kenya	Kenya / Cathwel / 90120 / Nairobi via Mombasa / Action of CRS / For free distribution

Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtager	Modtagerland	Emballagens påtegning
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Empfänger	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Χαρακτηρισμός της παρτίδας	Συνολική ποσότητα της παρτίδας (σε τόνους)	Μερικές ποσότητες (σε τόνους)	Δικαιούχος	Χώρα προορισμού	Ένδειξη επί της συσκευασίας
Lot	Total quantity (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Beneficiary	Recipient country	Markings on the packaging
Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Bénéficiaire	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Beneficiario	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in ton)	Deelhoeveelheden (in ton)	Begunstigde	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
		90	DKW	Kenya	Kenya / DKW / 92304 / Nairobi via Mombasa / Action of DKW / For free distribution
		125	Caritas B	Rwanda	Rwanda / Caritas / 90207 / Kigali via Mombasa / Action de Caritas B / Pour distribution gratuite
		100	Caritas G	Uganda	Uganda / Caritas / 90417 / Kampala via Mombasa / Action of Caritas G / For free distribution
M	560	150	Caritas B	Zaire	Zaire / Caritas / 90209 / Butembo via Mombasa / Action de Caritas B / Pour distribution gratuite
		100	Caritas G	Uganda	Uganda / Caritas / 90418 / Kampala via Mombasa / Action of Caritas G / For free distribution
		50	DKW	Uganda	Uganda / DKW / 92308 / Kampala via Mombasa / Action of DKW / For free distribution
		40	DKW	Uganda	Uganda / DKW / 92309 Otuboi via Soroti Teso, via Mombasa / Action of DKW / For free distribution
		170	DKW	Uganda	Uganda / DKW / 92310 / Kampala via Mombasa / Action of DKW / For free distribution
		50	SCF	Uganda	Uganda / SCF / 92200 / Kampala via Mombasa / Action of SCF / For free distribution
N	560	170	Dia	Sudan	Sudan / Dia / 91101 / Port Sudan / Action of Dia / For free distribution

Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtager	Modtagerland	Emballagens påtegning
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Empfänger	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Χαρακτηρισμός της παρτίδας	Συνολική ποσότητα της παρτίδας (σε τόνους)	Μερικές ποσότητες (σε τόνους)	Δικαιούχος	Χώρα προορισμού	Ένδειξη επί της συσκευασίας
Lot	Total quantity (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Beneficiary	Recipient country	Markings on the packaging
Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Bénéficiaire	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Beneficiario	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in ton)	Deelhoeveelheden (in ton)	Begunstigde	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
		50	DKW	Sudan	Sudan / DKW / 92311 / Juba via Mombasa / Action of DKW / For free distribution
		50	DKW	Sudan	Sudan / DKW / 92312 / Juba via Mombasa / Action of DKW / For free distribution
		40	DKW	Sudan	Sudan / DKW / 92313 / Omdurman via Port Sudan / Action of DKW / For free distribution
		50	Caritas I	Sudan	Sudan / Caritas / 90603 / Rumbek via Port Sudan / Action of Caritas I / For free distribution
		50	Caritas I	Sudan	Sudan / Caritas / 90604 / Juba via Mombasa / Action of Caritas I / For free distribution
		100	Caritas I	Sudan	Sudan / Caritas / 90605 / Khartoum via Port Sudan / Action of Caritas I / For free distribution
		50	ASNC	Sudan	Sudan / ASNC / 94100 / Port Sudan / Action of ASNC / For free distribution
O	450	50	Caritas G	Mocambique	Mocambique / Caritas / 90414 / Nampula via Nacala / Acção do Caritas G / Destinado à distribuição gratuita
		50	Caritas G	Mocambique	Mocambique / Caritas / 90415 / Beira / Acção do Caritas G / Destinado à distribuição gratuita
		50	DKW	Mocambique	Mocambique / DKW / 92306 / Maputo / Acção do Caritas G / Destinado à distribuição gratuita

Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtager	Modtagerland	Emballagens påtegning
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Empfänger	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Χαρακτηρισμός της παρτίδας	Συνολική ποσότητα της παρτίδας (σε τόνους)	Μερικές ποσότητες (σε τόνους)	Δικαιούχος	Χώρα προορισμού	Ένδειξη επί της συσκευασίας
Lot	Total quantity (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Beneficiary	Recipient country	Markings on the packaging
Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Bénéficiaire	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Beneficiario	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in ton)	Deelhoeveelheden (in ton)	Begunstigde	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
		100	DKW	Mocambique	Mocambique / DKW / 92307 / Maputo / Acção do DKW / Destinado à distribuição gratuita
		100	Oxfam B	Mocambique	Mocambique / Oxfam / 90802 / Maputo / Acção do Oxfam B / Destinado à distribuição gratuita
		50	ULF	Mocambique	Mocambique / ULF / 91203 / Maputo / Acção do ULF / Destinado à distribuição gratuita
		50	SOSO	Mocambique	Mocambique / SOSO / 93900 / Maputo / Acção do SOSO / Destinado à distribuição gratuita
P	645	40	DKW	Tanzania	Tanzania / DKW / 92300 / Mombasa via Mtwara / Action of DKW / For free distribution
		50	DKW	Tanzania	Tanzania / DKW / 92301 / Dar es Salaam / Action of DKW / For free distribution
		30	DKW	Tanzania	Tanzania / DKW / 92302 / Mwanza via Dar es Salaam / Action of DKW / For free distribution
		40	DKW	Swaziland	Swaziland / DKW / 92314 / Mbabane via Maputo / Action of DKW / For free distribution
		200	Caritas N	Tanzania	Tanzania / Caritas N / 90316 / Socotti, Teso via Mombasa / Action of Caritas N / For free distribution
		100	ULF	Zimbabwe	Zimbabwe / ULF / 91202 / Harare via Durban / Action of ULF / For free distribution

Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtager	Modtagerland	Emballagens påtegning
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Empfänger	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Χαρακτηρισμός της παρτίδας	Συνολική ποσότητα της παρτίδας (σε τόνους)	Μερικές ποσότητες (σε τόνους)	Δικαιούχος	Χώρα προορισμού	Ένδειξη επί της συσκευασίας
Lot	Total quantity (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Beneficiary	Recipient country	Markings on the packaging
Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Bénéficiaire	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Beneficiario	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in ton)	Deelhoeveelheden (in ton)	Begunstigde	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
		16	Caritas G	Zambia	Zambia / Caritas / 90431 / Solwezi via Dar es Salaam / Action of Caritas G / For free distribution
		16	Caritas G	Zambia	Zambia / Caritas / 90432 / Chipata via Dar es Salaam / Action of Caritas / For free distribution
		16	Caritas G	Zambia	Zambia / Caritas / 90433 / Ndola via Dar es Salaam / Action of Caritas G / For free distribution
		112	Caritas G	Zambia	Zambia / Caritas / 90434 / Lusaka via Dar es Salaam / Action of Caritas G / For free distribution
		25	WCC	Malawi	Malawi / WCC / 90700 / Limbe via Beira / Action of WCC / For free distribution
Q	430	120	Caritas B	Guatemala	Guatemala / Caritas B / 90203 / Acajutla via Guatemala City / Action of Caritas B / For free distribution
		200	CRS	Guatemala	Guatemala / Cathwel / 90102 / Sto. Tomas de Castilla / Action of CRS / For free distribution
		60	CAM	Guatemala	Guatemala / CAM / 92002 / Sto. Tomas de Castilla / Action of CAM / For free distribution
		50	Oxfam B	Honduras	Honduras / Oxfam B / 90807 / Puerto Cortes / Action of Oxfam B / For free distribution
R	500	50	DWH	Nicaragua	Nicaragua / DWH / 92803 / Corinto / Action of DWH / For free distribution

Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtager	Modtagerland	Emballagens påtegning
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Empfänger	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Χαρακτηρισμός της παρτίδας	Συνολική ποσότητα της παρτίδας (σε τόνους)	Μερικές ποσότητες (σε τόνους)	Δικαιούχος	Χώρα προορισμού	Ένδειξη επί της συσκευασίας
Lot	Total quantity (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Beneficiary	Recipient country	Markings on the packaging
Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Bénéficiaire	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Beneficiario	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in ton)	Deelhoeveelheden (in ton)	Begunstigde	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
		200	Dia	Nicaragua	Nicaragua / Dia / 91104 / Corinto / Action of Dia / For free distribution
		60	Oxfam B	Nicaragua	Nicaragua / Oxfam B / 90803 / Corinto / Action of Oxfam B / For free distribution
		80	Oxfam B	Nicaragua	Nicaragua / Oxfam B / 90804 / Corinto / Action of Oxfam B / For free distribution
		60	Oxfam B	Nicaragua	Nicaragua / Oxfam / 90805 / Corinto / Action of Oxfam B / For free distribution
		50	Soso	Nicaragua	Nicaragua / Soso / 93901 / Managua via Corinto / Action of Soso / For free distribution
S	380	170	Caritas B	Haïti	Haïti / Caritas B / 90204 / Port-au-Prince / Action de Caritas B / Pour distribution gratuite
		60	Caritas N	Haïti	Haïti / Caritas / 90308 / Port-au-Prince / Action de Caritas N / Pour distribution gratuite
		50	DWH	Haïti	Haïti / DWH / 92800 / Port-au-Prince / Action de DWH / Pour distribution gratuite
		100	Protos	Haïti	Haïti / Protos / 91500 / Port-au-Prince / Action de Protos / Pour distribution gratuite
T	590	200	CRS	Haute-Volta	Haute-Volta / Cathwel / 90123 / Ouagadougou / via Abidjan / Action de CRS / Pour distribution gratuite

Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtager	Modtagerland	Emballagens påtegning
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Empfänger	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Χαρακτηρισμός της παρτίδας	Συνολική ποσότητα της παρτίδας (σε τόνους)	Μερικές ποσότητες (σε τόνους)	Δικαιούχος	Χώρα προορισμού	Ένδειξη επί της συσκευασίας
Lot	Total quantity (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Beneficiary	Recipient country	Markings on the packaging
Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Bénéficiaire	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Beneficiario	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in ton)	Deelhoeveelheden (in ton)	Begunstigde	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
		100	Secours catholique français	Haute-Volta	Haute-Volta / Caritas / 90506 / Ouagadougou via Abidjan / Action de Secours catholique français / Pour distribution gratuite
		120	SSI	Haute-Volta	Haute-Volta / SSI / 93000 / Ouagadougou via Abidjan / Action de SSI / Pour distribution gratuite
		40	Secours catholique français	Tchad	Tchad / Caritas / 90502 / Pala via Douala / Action de Secours catholique français / Pour distribution gratuite
		40	Secours catholique français	Tchad	Tchad / Caritas / 90503 / Sarh via Douala / Action de Secours catholique français / Pour distribution gratuite
		40	Secours catholique français	Tchad	Tchad / Caritas / 90504 / Moundou via Douala / Action de Secours catholique français / Pour distribution gratuite
		50	SOSO	Tchad	Tchad / SOSO / 93902 / N'Djamena via Douala / Action de SOSO / Pour distribution gratuite
U	540	150	Secours catholique français	Mali	Mali / Caritas / 90505 / Bamaka via Abidjan / Action de Secours catholique français / Pour distribution gratuite
		170	SSI	Mali	Mali / SSI / 93001 / Bamaka via Abidjan / Action de SSI / Pour distribution gratuite
		120	SSI	Mauritania	Mauritania / SSI / 93002 / Nouakchott / Action de SSI / Pour distribution gratuite
		100	Secours catholique français	Mauritania	Mauritania / Caritas / 90501 / Nouakchott / Action de Secours catholique français / Pour distribution gratuite

Parti Bezeichnung der Partie Χαρακτηρισμός της παρτίδας Lot Désignation du lot Designazione della partita Aanduiding van de partij	Totalmængde (i tons) Gesamtmenge der Partie (in Tonnen) Συνολική ποσότητα της παρτίδας (σε τόνους) Total quantity (in tonnes) Quantité totale du lot (en tonnes) Quantità totale della partita (in tonnellate) Totale hoeveelheid van de partij (in ton)	Delmængde (i tons) Teilmengen (in Tonnen) Μερικές ποσότητες (σε τόνους) Partial quantities (in tonnes) Quantités partielles (en tonnes) Quantitativi parziali (in tonnellate) Deelhoeveelheden (in ton)	Modtager Empfänger Δικαιούχος Beneficiary Bénéficiaire Beneficiario Begunstigde	Modtagerland Bestimmungsland Χώρα προορισμού Recipient country Pays destinataire Paese destinatario Bestemmingsland	Emballagens påtegning Aufschrift auf der Verpackung Ένδειξη επί της συσκευασίας Markings on the packaging Inscription sur l'emballage Iscrizione sull'imballaggio Aanduiding op de verpakking
V	550	100	Caritas I	Mauretania	Mauretania / Caritas / 90601 / Nouakchott / Action de Caritas I / Pour distribution gratuite
		200	Caritas I	Sénégal	Sénégal / Caritas / 90602 / Dakar / Action de Caritas I / Pour distribution gratuite
		100	DKW	Mauretania	Mauretania / DKW / 92303 / Nouakchott / Action de DKW / Pour distribution gratuite
		150	CRS	Sénégal	Sénégal / Cathwel / 90110 / Dakar / Action de CRS / Pour distribution gratuite
X	500	80	SPF	Sénégal	Sénégal / SPF / 93303 / Dakar / Action de SPF / Pour distribution gratuite
		100	SSI	Sénégal	Sénégal / SSI / 93004 / Dakar / Action de SSI / Pour distribution gratuite
		220	SSI	Niger	Niger / SSI / 93003 / Niamey via Lomé / Action de SSI / Pour distribution gratuite
		100	Caritas G	Niger	Niger / Caritas G / 90416 / Niamey via Cotonou / Action de Caritas G / Pour distribution gratuite
Y	340	250	CRS	Ghana	Ghana / Cathwel / 90119 / Takoradi / Action of CRS / For free distribution
		50	ASNC	Ghana	Ghana / ASNC / 94101 / Accra via Takoradi / Action of ASNC / For free distribution
		40	ASNC	Sierra Leone	Sierra Leone / ASNC / 94102 / Free Town / Action of ASNC / For free distribution
Z	535	225	CRS	India	India / Cathwel / 90117 / Calcutta / Action of CRS / For free distribution
		60	APB	India	India / APB / 91600 / Calcutta / Action of APB / For free distribution

Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtager	Modtagerland	Emballagens påtegning
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Empfänger	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Χαρακτηρισμός της παρτίδας	Συνολική ποσότητα της παρτίδας (σε τόνους)	Μερικές ποσότητες (σε τόνους)	Δικαιούχος	Χώρα προορισμού	Ένδειξη επί της συσκευασίας
Lot	Total quantity (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Beneficiary	Recipient country	Markings on the packaging
Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Bénéficiaire	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Beneficiario	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in ton)	Deelhoeveelheden (in ton)	Begunstigde	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
		30	SBL	India	India / SBL / 91900 / Calcutta / Action of SBL / For free distribution
		10	SBL	India	India / SBL / 91901 / Calcutta / Action of SBL / For free distribution
		10	SBL	India	India / SBL / 91902 / Calcutta / Action of SBL / For free distribution
		50	CAM	Nepal	Nepal / CAM / 92000 / Kathmandu via Calcutta / Action of CAM / For free distribution
		150	JAMT	India	India / JAMT / 92400 / Calcutta / Action of JAMT / For free distribution
AA	500	300	Caritas G	India	India / Caritas / 90411 / Calcutta / Action of Caritas G / For free distribution
		200	Caritas N	India	India / Caritas / 90321 / Machas / Action of Caritas N / For free distribution
AB	470	10	APB	India	India / APB / 91603 / Cochin / Action of APB / For free distribution
		120	Caritas N	India	India / Caritas N / 90325 / Cochin / Action of Caritas N / For free distribution
		300	Caritas G	India	India / Caritas / 90410 / Madras / Action of Caritas G / For free distribution
		15	APB	India	India / APB / 91602 / Madras / Action of APB / For free distribution
		15	APB	India	India / APB / 91606 / Madras / Action of APB / For free distribution
		10	SBL	India	India / SBL / 91903 / Cochin / Action of SBL / For free distribution
AC	535	30	Caritas N	India	India / Caritas / 90323 / Bombay / Action of Caritas N / For free distribution

Parti Bezeichnung der Partie Χαρακτηρισμός της παρτίδας Lot Désignation du lot Designazione della partita Aanduiding van de partij	Totalmængde (i tons) Gesamtmenge der Partie (in Tonnen) Συνολική ποσότητα της παρτίδας (σε τόνους) Total quantity (in tonnes) Quantité totale du lot (en tonnes) Quantità totale della partita (in tonnellate) Totale hoeveelheid van de partij (in ton)	Delmængde (i tons) Teilmengen (in Tonnen) Μερικές ποσότητες (σε τόνους) Partial quantities (in tonnes) Quantités partielles (en tonnes) Quantitativi parziali (in tonnellate) Deelhoeveelheden (in ton)	Modtager Empfänger Δικαιούχος Beneficiary Bénéficiaire Beneficiario Begunstigde	Modtagerland Bestimmungsland Χώρα προορισμού Recipient country Pays destinataire Paese destinatario Bestemmingsland	Emballagens påtegning Aufschrift auf der Verpackung Ένδειξη επί της συσκευασίας Markings on the packaging Inscription sur l'emballage Iscrizione sull'imballaggio Aanduiding op de verpakking
		205	CRS	India	India / Cathwel / 90118 / Bombay / Action of CRS / For free distribution
		300	Caritas G	India	India / Caritas / 90409 / Bombay / Action of Caritas G / For free distribution
AD	545	20	APB	India	India / APB / 91604 / Bombay / Action of APB / For free distribution
		15	APB	India	India / APB / 91605 / Bombay / Action of APB / For free distribution
		280	CAM	India	India / CAM / 92005 / Bombay / Action of CAM / For free distribution
		100	SCF	India	India / SCF / 92201 / Bombay / Action of SCF / For free distribution
		15	TDF	India	India / TDF / 94300 / New Delhi via Bombay / Action of TDF / For free distribution
		15	TDF	India	India / TDF / 94301 / New Delhi via Bombay / Action of TDF / For free distribution
		20	TDF	India	India / TDF / 94302 / New Delhi via Bombay / Action of TDF / For free distribution
		30	RCB	India	India / RCB / 93800 / Bombay / Action of RCB / For free distribution
		50	GFSS	India	India / GFSS / 93500 / Bombay / Action of GFSS / For free distribution
AE	685	150	CRS	Indonesia	Indonesia / Cathwel / 90103 / Surabaya / Action of CRS / For free distribution
		150	CRS	Indonesia	Indonesia / Cathwel / 90104 / Cilacap via Tg. Priok / Action of CRS / For free distribution
		150	CRS	Indonesia	Indonesia / Cathwel / 90105 / Semarang / Action of CRS / For free distribution

Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtager	Modtagerland	Emballagens påtegning
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Empfänger	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Χαρακτηρισμός της παρτίδας	Συνολική ποσότητα της παρτίδας (σε τόνους)	Μερικές ποσότητες (σε τόνους)	Δικαιούχος	Χώρα προορισμού	Ένδειξη επί της συσκευασίας
Lot	Total quantity (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Beneficiary	Recipient country	Markings on the packaging
Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Bénéficiaire	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Beneficiario	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in ton)	Deelhoeveelheden (in ton)	Begunstigde	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
		50	CRS	Indonesia	Indonesia / Cathwel / 90106 / Tj. Karang Panjang / Action of CRS / For free distribution
		50	ASNC	Indonesia	Indonesia / ASNC / 94103 / Djakarta / Action of ASNC / For free distribution
		75	Flores	Indonesia	Indonesia / Flores / 92900 / Surabaya / Action of Flores / For free distribution
		60	Dia	Indonesia	Indonesia / Dia / 91103 / Bitung via Jakarta / Action of Dia / For free distribution
AF	675	150	CRS	Jordan	Jordan / Cathwel / 90112 / Asaba / Action of CRS / For free distribution
		300	Caritas G	Lebanon	Lebanon / Caritas / 90413 / Beyrouth / Action of Caritas G / For free distribution
		100	SPF	Lebanon	Lebanon / SPF / 93301 / Beyrouth / Action of SPF / For free distribution
		100	SSP	Lebanon	Lebanon / SSP / 91300 / Beyrouth / Action of SSP / For free distribution
		25	WCC	Lebanon	Lebanon / WCC / 90706 / Beyrouth / Action of WCC / For free distribution
AG	375	40	AATM	Madagascar	Madagascar / AATM / 91704 / Toliary / Action de AATM / Pour distribution gratuite
		50	AFSE	Madagascar	Madagascar / AFSE / 94200 / Manakara via Toamasina / Action de AFSE / Pour distribution gratuite
		100	CRS	Madagascar	Madagascar / Cathwel / 90107 / Tamatave / Action de CRS / Pour distribution gratuite
		60	SSP	Madagascar	Madagascar / SSP / 91301 / Majunga / Action de SSP / Pour distribution gratuite

Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtager	Modtagerland	Emballagens påtegning
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Empfänger	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Χαρακτηρισμός της παρτίδας	Συνολική ποσότητα της παρτίδας (σε τόνους)	Μερικές ποσότητες (σε τόνους)	Δικαιούχος	Χώρα προορισμού	Ένδειξη επί της συσκευασίας
Lot	Total quantity (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Beneficiary	Recipient country	Markings on the packaging
Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Bénéficiaire	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Beneficiario	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in ton)	Deelhoeveelheden (in ton)	Begunstigde	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
		45	CAM	Madagascar	Madagascar / CAM / 92003 / Ihosy via Toliary / Action de CAM / Pour distribution gratuite
		80	SPF	Madagascar	Madagascar / SPF / 93302 / Tamatave / Action de SPF / Pour distribution gratuite
AH	350	300	CRS	Uruguay	Uruguay / Cathwel / 90122 / Montevideo / Acción de CRS / Destinado a la distribución gratuita
		50	Caritas B	Paraguay	Paraguay / Caritas / 90205 / Asunción / Acción de Caritas B / Destinado a la distribu- ción gratuita
AI	400	300	Caritas B	Zaïre	Zaïre / Caritas / 90208 / Kinshasa via Matadi / Action de Caritas B / Pour distribu- tion gratuite
		100	CIM	Zaïre	Zaïre / CIM / 91800 / Lumumbashi via Matadi / Action de CIM / Pour distribution gratuite
AK	475	100	Caritas N	Philippines	Philippines / Caritas N / 90312 / Manila / Action of Caritas N / For free distribution
		150	CAM	Philippines	Philippines / CAM / 92001 / Manila / Action of CAM / For free distribution
		100	CRS	Philippines	Philippines / Cathwel / 90124 / Manila / Action of CRS / For free distribution
		50	CRS	Sri Lanka	Sri Lanka / Cathwel / 90114 / Colombo / Action of CRS / For free distribution
		50	DWH	Sri Lanka	Sri Lanka / DWH / 92801 / Colombo / Action of DWH / For free distribution
		25	AATM	Sri Lanka	Sri Lanka / AATM / 91702 / Colombo / Action of AATM / For free distribution